

Octubre 1962.

Ap. Nal. # 14.81.

Bogotà. Colòmbia.

ARXIU HISTÒRIC
DE LA CIUTAT DE BARCELONA
HEMEROTECA

Nostra Pàtria endogalada
i escarnida i sabrejada
Catalans, avui veiem ;
i la llengua ha d'ésser muda
i la mà no pot dà ajuda,
i amb la ràbia continguda
nostres cors assadolem.

De "Pobra Pàtria" de Francesc Mateu.

15 D' OCTUBRE. - X X I I ANIVERSARI DE L'ASSASSINAT DEL
PRESIDENT DE CATALUNYA, LLUIS COMPANYS I JOVER .

Retem avui homenatge al President de Catalunya, que morí afusellat per les forces espanyoles d'ocupació, trepitjant, de peu nu, per a sentir-la millor, la terra que era la seva pròpia Pàtria, per la llibertat de la qual va morir, al crit de VISCA CATALUNYA !

Anècdota. -

L'any passat, Pandit Jawaharlal Nehru, President de la India, arribava a la ciutat de Mèxic, procedent dels EE.UU. on s'havia entrevistat amb el President Kennedy.

Baixant de l'avió, el va anar a saludar un ex-diplòmatic, exiliat, que empenyent-se i obrint-se pas entre l'aglomeració, va poder arribar fins a la presència de Nehru.

- "No em coneixeu"? li preguntà, un xic emocionat.
- "No, no us recordo"
- "Sóc..... Ens vam conèixer a Barcelona, quan vos vareu venir a visitar el poble català. En presentar-vos al Parlament de Catalunya, us va rebre En Lluís Companys, que n'era el President. Vos féieu aquell viatge per Europa propagant les doctrines de Gandhi i lluitant per la independència de la India i en favor de la llibertat dels pobles oprimits".

En aquell instant, Nehru, alçant els ulls, i adoptant una actitud absent, nostàlgicament evocadora, féu :

" - Barcelona..... CATALUNYA..... Lluís COMPANYS..... El que van fer amb el President de Catalunya, Lluís Companys, és un dels crims més monstruosos que registra la història de la humanitat""

De "la humanitat", Núm. 16. Mèxic, D.F.

ELS AIGUATS DE CATALUNYA. -

Els dies 25 i 26 de setembre darrers, foren tràgics per a les encontres catalanes del Vallès, Terrassa, Sabadell, Rubí, etc., N'hem vist una sèrie de fotos, esborronadores !

Han estat uns dies de dol, als quals, els catalans de l'exterior, ens hi associem de tot cor.

COMUNITAT CATALANA DE COLOMBIA, va obrir una subscripció, a la qual hi hem estat convidats tots, sense cap mena de distincions i que cadascú hi aporti, segons la seva bona voluntat. La recaptació, fins ara, arriba a \$ m.c. 6.550.- ; no està encara closa, però la xifra indicada ja ha estat tramesa, per un repartiment com cal. Gràcies sien dades a tots els que hi han col.laborat !

Molt especialment fem remarcar el nostre agraiement envers el Centre Basc, de Bogotà, tant pel seu ajut, com per l'adhesió, en aquesta desgràcia.

Dostinció al Dr. August Pi i Sunyer. -

Caracas (Of. Prensa Euzkadi). - El President de Veneçuela, senyor Rómulo Betancourt, es va traslladar, personalment, al domicili en aquesta capital, de l'eminent científic català Doctor August Pi i Sunyer, al qual va imposar les insígnies de l'ordre "Francisco de Miranda". Acompanyaven al President de la República, diversos Ministres i el governador del Districte Federal.

" Por la libertad de la Patria : Gente Libre, Permaneced Firmes ! " Aquest és el lema de "EUZKO ETXEA DEYA".- Boletín del Centro Vasco, que es publica a Bogotà.

I el BUTLLETI D'INFORMACIÓ CATALANA, saluda fraternalment al seu confrare, es posa incondicionalment al seu costat i li estreny la mà.

Es una veu més que s'aixeca, altiva i forta, contra l'opressor de Catalunya i d'Euzkadi.

Hem de romandre units en el nostre afany de llibertat per als nostres pobles, i units també, hem de donar a conèixer els nostres afanys, no solament als compatriotes, sinó també als habitants d'aquesta COLOMBIA que ens acull.

El Pintor Nonell observa . -

El pintor Nonell era molt aficionat a comparar la cosa tendra amb el menjar. Un dia, passant per un carrer de Sant Gervasi va veure, en el jardí d'una d'aquelles "torres", dos nens petits, vestits molt lleugerament, que jugaven mostrant la tendresa de les seves carns.

Dos mendicants d'aspecte famèlic, els contemplaven, aturats a la reixa. I Nonell, explicant el cas, deia:
- Feien la impressió que bo i mirant els nens, pensaven : " Deuen ser bons per a menjar" .

Comoditat i Revolució.-

A Barcelona hi havia un propietari ric, que anava a "La Punyalada". Li agradava la pau i l'ordre i la vida còmoda. Un dia, en llevar-se, la criada li va dir amb aire preocupat:

- Don Pau, ja sap, que hi ha revolució ?

- Caram! - va respondre - que no anàvem prou bé ?

JOCS FLORALS DE LA LLENGUA CATALANA. 1962. SANTIAGO DE XILE.

Premis Ordinaris

Flor Natural. - "El Castell", d'Antoni Font i Costa, Barcelona.
Accésit.- "Enamoríes" de J. Carner-Ribalta, Los Angeles. Califòrnia.
Viola d'Or i Argent. - "Retorn" de Josep Const i Plà, d'Olot.
Accésit. - "Dolça Memòria", de Josep Serra Janer, Tàrrega.
Englantina d'Or. "Quartet de Sang (1936 - 1939)" de Ramon Bech, Barcelona.
Accésit. - "Parla Vexada" , de Clementina Arderiu, Barcelona.

Premis Extraordinaris. -

Homenatge a Bonaventura Carles Aribau amb motiu del Centenari de la seva mort , instituit pel Consistori amb caràcter honorífic.- " Blau de Llunyanía", de Ventura Gassol.

Copa Artística. - (US\$ 50.- de COMUNITAT CATALANA DE COLOMBIA i US\$ 50. del Centre d'Estudis Algueresos, d'Alguer, Sardenya) : - "Elements d'una Desfeta", de Manuel de Dedrola, Barcelona.

Conxixció Rabell. - "Nosaltres, els Valencians", de Josep Fuster, Sueca. President Prat de la Riba. - Desert.

President Puig i Cadafalch. - "Ales" de Josep Carner, Bruxelles.

President Francesc Macià. - Dividit entre "Amada Unica" de J. Pedraira, Barcelona i " L'idioma i el poble catalans" de Pere Elies i Busqueta, de Barcelona.

President COMPANYS. "Catalunya i l'Estat espanyol", de Ramon Xuriguera, de París.

Presidència de la GENERALITAT DE CATALUNYA. - "Un poeta de la primera renaixença catalana a l'Alguer ; Joan de Giorgio Vitelli, de Pascual Scanu. Alguer.

Institut D'Estudis Catalans, de Barcelona. "Sardenya, glòria i tomba de la granesa catalana" Elisabeth Oliberes Picó, de Perpinyà.

Pompeu Fabra. - "L'estil planer i el sentit de l'idioma" de Mateu Berdagí, de Barcelona.

Pau Casals .- No s'adjudica.

Jaume Serra i Hunter. - "Notícia del Felibrigi" d'A. Bladé i Desumvila, Benissanet.

Ignasi Iglésies.- Ex-aequo : " El Penúltim Sikenci" d'A. Badia i Gabarró, Barcelona ; i "Els Xiprers" de Roc Boronat, Mèxic.

País Valencià. - "Dues Narracions" de Josep Falacios, Sueca, València.

Premis en Llengua Castellana. -

A la traducció de Poemes del Català al Castellà : " El Cant Espiritual" de Joan Maragall, versió d'Armando Uribe Arce, Santiago de Xile.

Al millor estudi sobre l'activitat dels Catalans de Xile. - " Presència de Catalunya en la vida musical de Chile", de Danièl Quiroga. -

PATRIA, LIBERTAS, FIDES

Jocs Florals de la Llengua Catalana,
Santiago de Xile, 1962.

Accessit : ENGLANTINA D'OR,

Autor : Clementina Arderiu.

P A R L A

V E X A D A

LEMA : Car tot voler ha melloría....
Ramon Llull

I m'han dit que has estat molt soferta
en el cor i en el pit ;
però jo veig un rastre de llàgrimes
al setí del vestit.

Ai, amiga, que et portem reblada
fins a sang i a martell !

Passarà, bec i urpes malmeses,
passarà el mal ocell
que xipolla per nostra llacuna
i n'esbarria el peix.

Ai, amiga, sense tú, ? quin fora
de nostra roda l'eix ?

I m'han dit que has estat molt soferta
que t'han penjada al pit
una esquerpa, manllevada joia
que t'esquinza el vestit.

No hi fa res, és la nostra bandera
que et vesteix adient,
i nosaltres, portant-te abrigada,
no ens ajupim al vent.

Continuació - Del "Programa de Formación Política. (FET y JONS)" :
Plana 124.

P. Entonces, qué es lo que une a las regiones de España, entre sí; los límites geográficos, la lengua, el carácter, o el Destino ?

R. El Destino.

P. Por qué ?

R. Porque ni los vascos hablan como los catalanes, ni los catalanes como los castellanos, ni Andalucía es igual a Galicia y, sin embargo, todos ellos unidos tienen un mismo destino que cumplir en el mundo.

P. Cuales son los conceptos fundamentales de la Doctrina de la Falange?

R. Dos: el que considera a la patria como "Unidad de Destino en lo Universal" y el que considera al hombre como "portador de los valores eternos".

Plana 125.

P. Que es España?

R. España es una entidad histórica con fines propios para cumplir en el mundo.

P. Que quiere decir esto ?

R. Que todos los pueblos de España, por diversos que sean, forman una irrevocable Unidad de Destino en lo Universal.

P. Qué es Unidad ?

R. La reunión en un solo cuerpo de varios trozos distintos.

P. Qué quiere decir Destino?

R. El fin que cada uno tiene asignado en la vida .

P. Y Universal , qué quiere decir?

R. Algo que abarca, no solamente lo español, sino también las demás naciones.

P. Luego, porque decimos que España es una Unidad de Destino en lo Universal?

R. Porque es el conjunto de varios pueblos unidos por un destino común a realizar en el mundo.

P. Es España nuestra patria ?

R. Sí.

P. Y es nuestra patria porque hemos nacido en ella, o porque nos sentimos incorporados al destino que tiene que cumplir en el mundo?

R. Es nuestra patria , porque nos sentimos incorporados al Destino que tiene que cumplir en el mundo.

P. Luego hay personas que sin nacer en España son españoles ?

R. Sí, todos los que se sientan incorporados al destino de España.

P. Y puede haber personas que naciendo en España no sean españoles?

R. Sí, los hijos de extranjeros y los que se desentienden del Destino de la patria.

Entonces,veis claro como la Patria, para nosotros, no es la tierra en que nacemos, sino el sentirnos incorporados al destino o empresa que la patria tiene que cumplir en el mundo .

Plana 126

P. Y como alcanzará España su Destino en lo Universal ?

R. Por la influencia que ejerza sobre otras naciones y también por las conquistas.

P. qué quiere decir influir ?

R. Hacer que otros hagan al unacessa porque ven que nosotros la hacemos

P. Y conquistar, qué quiere decir ?

R. Tomar por las armas algún pedazo de tierra.

Plana 133

P. Qué es nacionalismo ?

R. Nacionalismo es, como ya se ha dicho, la idea que entiende a la Patria no como empresa a cumplir en el mundo, sino como soporte físico de nuestra vida.

P. Entonces, porque no podemos ser nacionalistas ?

R. Porque para nosotros ya sabeis que la Patria no es el territorio ni la lengua, ni la raza, sino al Unidad de Destino orientada hacia su Norte Universal.

Plana 136

P. Cuales son las consecuencias de orden político que se derivan de los conceptos fundamentales de la doctrina ?

R. La realización de la Falange o sea el Imperio

P. Qué quiere decir eso ?

R. Que un pueblo que se siente portador de un Destino en la Historia no puede tener más fin que el Imperio. Por eso la Falange en el Punto III afirma su voluntad de Imperio.

P. Así pues, como puede llegar al Imperio Español ?

R. Implantados todas las fórmulas políticas y sociales que han realidad en la doctrina de Falange.

Plana 137

P. Como se hará eso?

R. Mediante la revolución.

P. Por qué hay que hacer la revolución para llegar al Imperio ?

R. Porque un Imperio como el que quiere la Falange no puede asentarse sobre la base de una vida injusta para un gran número de españoles

P. Por qué más ?

R. Porque hay que dar a los hombres una moral que les haga capaces de conocer y servir también los destinos de la Patria.

P. Así pues, como se hará nuestra revolución ?

R. Política, social y moral

P. Entonces, una vez hecha la revolución, como serán seguramente el Imperio Español ?

R. De rectoría entre las naciones del mundo.

P. Como se entiende esto ?

R. En razón de que los imperios actuales no serán seguramente como los antiguos, de predominio de una sola nación sobre todas las demás

P. Pues como serán ?

R. De predominio de un grupo de naciones unidas por razones ideológicas e históricas, sobre otro grupo de naciones de ideas distintas.

(Continuara el mes vinent)